Porównanie tłumaczeń Łukasza 3:18

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| **Przekład** | **Rodzaj** | **Nazwa** | **Treść** |
| TRO16+ | Przekład interlinearny | Interlinearny Przekład Textus Receptus Oblubienicy | Wiele wprawdzie więc i innych zachęcając głosił dobrą nowinę ludowi |
| PBD | Przekład dosłowny | EIB Przekład dosłowny | Wieloma też innymi (słowami) zachęcając, głosił ludowi dobrą nowinę.\* \*\*[[1]](#footnote-2)1)[[2]](#footnote-3)2) |
| PBPW | Przekład dosłowny | Nowy Testament Popowski-Wojciechowski | Wiele więc i innych zachęcając głosił ludowi.  |
| TRO | Przekład dosłowny | Textus Receptus Oblubienicy | Wiele wprawdzie więc i innych zachęcając głosił dobrą nowinę ludowi |

1. 1) głosił dobrą nowinę, εὐηγγελίζετο. [↑](#footnote-ref-2)
2. 2) <x>490 2:10</x>; <x>490 4:43</x> [↑](#footnote-ref-3)